

RIMOU
HA
GOULENNOU
EVIT AN EUREUJOU.

77943



E MONTROULEZ,
E ti LÉDAN, Imprimer, e traon Ru ar Vur.



R I M O U ,
DISCOURSIOU HA GOULENNOU ,
EVIT AN EUREUJOU .

Discours pa zér da bedi d'un Eured.

SALUD deoc'h oll , Compagninez :
Dre ar zalud e meus commancet va devez.
Me a so deut da doull ho tor
Gant calz eus a henor :
Antreet joaus en ho ti
Gant ur c'hoant vras d'ho saludi.
Da Zouc ar zalud humblamant.
Goude me ray va Chomplimant.
Piou eus an ti-màn a bedin-me da guenta ?
Pedi a ràn ar Mestrou ha qement so ennàn :
Mar deus domestiqt en ho ti ,
E o fedan ive coulz ha c'houi :
Rac re a labour am be
O pedi an eil goude eguile
Da zonet hep fot da ur Banquet
A vezò evidomp preparet
Gant *Mari Lipiq* ha *Yan Baron* ;
Pere ho ped ganeomp-ni a greis calon :
Fixet eo an devez da Zemeurs qenta ;
Rac-se , mar plij ganeoc'h , deut oll da asista ;
En bourg *Plouyan* e vezò an Eured ,
Hac en ti *Flampes* e vo ar Banquet ;
Mar plij ganeoch en em gafet ,
Hac e vezimp contant meurbet.
Me ya da gonta deoc'h ar veach :

Dont a refot da da guemeret ar plac'h
 Ac'hane e vezò cnduet d'an Ilis ,
 Betec an Auter , evel ma zéo reqis ,
 Evit ober ur memes contrat
 Evel m'cure goechal he mam eus he zad.
 Eno neuze e vezint eureujet
 En presanc Doue hac ar Bêleg ,
 Hac an oll asistantet ,
 Gant solanite ha respet ,
 Hac hor Mam Zantel an Ilis.

Cozcomp bremàn gant honestis :
 Me eo an hiñi a so choaset
 Da bedi evit ar Plac'h a Eured ,
 D'he fedi ha d'he henori ,
 D'he aysta da eureuji.
 N'ouzon qet sur a Gomplimant ,
 N'on qet custum da harlant :
 Mes yaouanq on , hac e tisqin :
 Mar plij ganeoc'h va exensin.

*Amàn e peder ar Bederien da antreäl en ti ,
 ha da zevel ous tol.*

AR PLAC'H YAOUANQ.

Silanc eta , Compagninez ,
 Ma parlantin evit ar Plac'h a Zevez.
 Dre ma savàn abars em za ,
 Excus diganeoc'h a c'honlennàn.
Mari Lipiq e deus va fedet
 Da eva nr banne d'he yec'hed.
 Peb action gaer pa er gràn ,
 Dre Sin ar Groas er gommançan :
En Hano an Tad , ar Mab , ar Speret Gloan ,
 Tri Ferson distinct en unan :
 Da Zoue ar zalud da guenta ,
 An cil d'an Itron Yaria ,

An drede d'ar Zent ha d'an Æle,
 Dêc'h, Compagnuez honorabl, e presant an' r hêvare.
 Evit ar boan oc'h eus bet,
 E zân da réy deoc'h peb a voqet,
 Pini a meus destumet er Jardin a Eden;
 En ur c'harcad fleur, pa voan enni o pourmen:
 Da guenta d'ar Véleyen e roàn an bcc'herien;
 Dre ma zint o Fastoret hac o Gouarnerien;
 Goude d'an Dud-Jentil ha d'an Noblanc,
 Pa em eus an henor da barlant en o fresanc,
 E roàn ar gurunen spern
 A zougas Mab Doue p'or prenas eus an ifern,
 Evit ma teuyø da biqat o ene,
 Evit ma vint curius da zouten ar Fe;
 Deoc'h-u, tud demezet, ezac'h ha graguez,
 E roàn ar vezan a vuez,
 Rac en he deillou me meus bet remerget
 Ar c'homzou precius eus ar baciantet;
 Ha c'houi, goaset yaouanq, m'o ped da imita
 An Otrou S. Joseph, pa voa var ar béd-mâ,
 Peini a gunduas epad e oll vue
 Purete, chastete, temperanc, carante.
 Ha ni, merc'het yaouanq, laqomp hor fantasi
 Da henori ar Verc'hes, pini a hanver Mari:
 Imitomp he ferveur; beza e zeo ive
 Ronanes an douar hac an èc.
 Me garje beza galley mont betec Paris,
 Evit disqi deoc'h eus a bep seurt honestis.
 Me a so en em véllet hirio a un dra,
 Ha n'en don na gouyapl na capabl anezâ;
 Rac me so ur plac'h yaouanq ignorant,
 Hac e meus nebeut a sqiant:
 M'am bije me bet un tam discamant,
 M'em bije têod aoüalc'h evit parlant.
 Mari Lipiñ, mignonet, hirio sur a laxy

N'eus nicun er gompagnuez n'e c'har :
 Mes ar re he honor o tont d'he asista ,
 Eus ar re-se sur le deus ar muya joa :
 Hac un all c'hoas a zivisan ,
 Ennes sur a gar ar muyan ,
 Hac a so dezi ordrenet da garet
 Muyoc'h en amzer da zont eguet en hini tremenet.
 Cetu aman e hano : *Yan Baron* e zeo hanvet.

Arça eta , Compagnuez honorabl , me ho ped ,
 Pa zomp aman oll en em assamblet ,
 Un tol chanc bras e ve en em gafemp jameś
 Hep manqout hini ebet assambilés :
 Ne meus na pouvoar na gallout
 Da eva ur banne da yec'het pepini ac'hanoc'h tout .
 Mes bremàn e zan da eva ur bannez
 D'ho yec'hed oll , Compagnuez .

Eva a ra ur banne da yec'het an Den Yaouanq.

Me a ya brema da eva ur banne
 Da yec'het an Den-Yaouanq ive :
 Hac evit ma vezò ganeoc'h hanavezet ,
Charlezic Mistiflor e zeo partout hanvet .
 Deoc'h-u-ta , *Mistiflor* , bremi e regetan
 A bep seurt madou cr bed-màn ,
 Hac oc'h oll souet var ar bed ,
 Mar deo gant Doue destinet .
 Ma vijen bet tenzorieres assurct
 Var an oïl denzoriou eus ar bed ,
 Eus a netra ue vijach bet refuset ;
 Mes Doue en deus hor gonarnet
 Evit beza er bed-nâ meulet :
 Evomph ur banne pepini d'hor yec'het .

*DISCOURS evit goulen ur Plac'h neve da eureuji,
gant ar respont conform evit ha réy.*

Goulen. Bonjour deoc'h , Compagnuez ,
Salud gant laouenediguez ;
P'o quelan aze assamblet ,
Dibreder ha brao guisqet ,
E credan oc'h eus amzer
Da zelaou daou pe dri guer.
Ni a so tremenidi ,
Carguet eus a gevridi :
Lavarit deomp eta bremàn ,
Peseurt hano he deus ar guær-màn .

Respong. Ni a rent ar memes salud
Deoc'h oc'h-unan ha d'ho tud .
Sansibl omp d'ho complimanchou ,
Ha d'oc'h oll reverancou ,
Hac hon eus calz a interest
Da zuppozi oc'h tud honest ;
Mes mar deo tremen a fel deoc'h ,
N'on eus affer ebet ganeoc'h .

G. Ous ho clêvet o parlant ,
Me gred oc'h eus calz talant ;
Hac e velan ive raetal
E moch sur en gout da farçal ,
Pa na respontit qet
D'ar pez am eus goulennet ;
Mes ni a so deut eus a bel ,
Ha mar chomomp discabel ,
Ec'h alfemp goude c'hoezi ,
Attrap un tam pleurezi .
Rac-se permetit souden
E ve goloet hor penn ;
Mar cayit e zeo difécon ,

Pere a aller da evita

O veva gant grāc Doue er bed-mâ.

Rac Sant Bernard a laver : n'ens qet a di

Na zant coulz pe goulz ar voalen a gast ;

Mes mar levit en doujanc Doue ,

Ho pezo pep seurt prosperite.

Peguement benac hep donetanc

Ech ouzoch' qemaent-se en avanc ,

Gant ho permission me lavaro

En ber instant ur guir pe zaou :

Qemesqet eo buez an den

Bepret gant joa ha gant anqen ,

An eil a deu goude eguiile ,

Evel ar mōr pa deu ar mare ,

An dud demezet zo ul lest ,

Exposet da bep seurt tempest ,

Var ar mōr o vagal ,

Exposet da bep seurt glac'har.

Gouscoude e seblant d'ar yaouanqis

Beza quer caer hac ar fourdilis.

Mes , allas ! en em drompla a neont ,

Ur boqet spern guen a gayont.

Evit supporti an infirmité

A alse caout an eil hac eguiile ,

Ret eo deoc'h beva en guir union ,

Ha Doue a roy deoc'h e venediction.

Peb deu zo gant Doue choazet

Evit heza eurus ha salvet.

Hoguen ret eo goude goulen

Beva just en guir Gristen.

Contemplūt ar societe

A so entre an douar hac an ên ;

Goulehnit bepret digant Doue

Courach ha nerz d'ho liberte ,

Evit ober un dra bariet ,

Da renta ar pez a recevset :
 Sonjit e zoc'h pelerinet,
 Da drafica e zoc'h digasset;
 Retorn a ranquit adare
 Da renta cont da un Doue.
 Gout a rit, ne zouetân qet,
 N'oc'h eus un adversour er bed
 An adversour-se eo Satan,
 Siouïas deomp oll quitibunan!
 Pa falvezo d'an drouë-speret
 Dont da dreubachi ho speret,
 Responit : *Abrenuntio*,
 Ha lavarit : sinet eo,
 An Otrou-Doue eo ar brassa :
 Henor ha gloar rentomp dezâ.
 N'en deo qet plijadur am zouten,
 Comz Doue eo hac e Lezen;
 Responit : *Abrenuntio*,
 Da guement pec'het ho tento,
 Evit goude beza labouret,
 Hervez ho nerz hac ho yec'het,
 Pa c'hefet divar an douar,
 E recevset ur gurunen er gloar.
 Me a c'houlen ouzoc'h pardon bremàn
 Mar d'oc'h choquet gant ar c'homzou-màn.
 Cetu an eil gant eguile,
 Evit gloar Doue ha silvidiguez o ene.
 Me souhet dê oll grâcou Doue,
 Hac a bep seurt prosperite :
 Labourat en gloar Doue er bed-mâ deiz ha nos,
 Evit, goude o maro, monet d'ar Barados.
 Lavaret en eus Ciceron,
 Mar bevit atao en union,
 E vezot goude curunet
 En Rouantelez an Drindet.

Otispen , er goalen a enred
 E zeo ar garante comprenet ;
 Dre ma zeo rond ar voalen ,
 Ne all finissa birviqen.
 Eur garante evel honnes
 Ne all qet finissa james.
 Credi a ran oeh eus pedet
 Jesns hac e Vam biniguet
 Da asista en oeh enret ,
 En eured Cana , en Galilee ,
 Ec'h asistas e Vam hac en ,
 Demp-ni bremàn , Compagnun ,
 Da ofr hor beden assambles
 Er sacrifice an oferen ,
 Da c'houlen graciou souveren ;
 Hac evidomp hac evite ,
 Goulennomp gracou ouz Doue ,
 Erfin , o tont da finissa ,
 Dalit he dorn , croquit ennâ ;
 Prometit dezi fidelite ,
 Hac hi a brometo dec'h ivc :
 Cetu aze he dorn deo ,
 Doue dre e c'hraç d'o cunduo.

FIN.

